

1654 Augustu ii  
1654 Aprilu 18

Władysław III. z Bożej łaski Król Polski Wielkie Pięce Litewskie Ruskie Pra-  
deli i Indyjki Mazowieckie Inflant: A Szwedzi Górn: Małop: Indyjki i Pr.

Wielmożnemu Andrejowi Masalskiemu Castellanowi Brzeskiemu. Proszonym Andrejowi  
Masalskiemu Podkomorzemu Grodzieńskiemu Adamowi Budoniewickiemu Zastawcy Dobre Naszycy.  
Abrodonym Alexandrowi Budoniewickiemu Staroszczie Pielikowskiemu, Janowi Micuicic Sz-  
kieremu Ziemiemu Grodzieńskiemu, i Janowi Spockowi Stronny Dobre Szlacheckich Comni Szarow  
dosprawy niżej opisanej, od Nas naznaczonej wuz. i diew. Nam miłym. Mamy też wiadomość  
o Ziemiemina Naszego Powiatu Grodzieńskiego Szlacheckiego Piotra Sziackiego Iz Dekreta  
S. pamięci R. I. M. Stepdana Między niobozozyciem Siemionem Miedailowiczem Dziadem  
Pamiętnego Sziackiego Powden ziednej, a niobozozyciem Ierzym Grodzinskim Lesniczym  
byrszym Przelomskim Pozwanym z drugiej strony Powoku Tyżac pięć set siedm dziesiąt dzie-  
wiątym Miesia Novembra Szostego dnia Wzajmionego, Naznaczem byli Osobliwym Listem  
R. G. M. pewne Osoby Comni Szarow naoglądania przez niobozozycia Grodzinskiego gwalten  
zabranych, i do lesnictwa Przelomskiego przyswoconych gruntow niobozozycia Siemiona  
Miedailowicza, od S. pamięci R. G. M. Zygmunta Augusta Przdoka Naszego jeszcze  
przed Wnież wiczerobisz danych, Mianowicie wlok Osmi zarzeka Morycza, Ktore leży  
Między Jeziora Zebra, i Jeziora Morycz po oba pot rzeki Moryczi i rzeki Zebra z oboma  
brzegami obudane tych rzek, i ziazami namib az do przeloku, także wlok brzeb  
przy granicy gruntow przedkim Kniazia Rudeia Wiszmarieckiego nad rzeką Olsza-  
nicą Między gruntami Sawryja Zaruby, i Andrzeja Strzyszi, Dawid wlok Ziemi  
w Mięscie Pereroshi w obujch, w Powiecie Grodzinskim a w lesnictwie Przelomskim  
leżacych w sztychego wlok trzy nastu, i oddania zagrunty niobozozycykowski okolo  
rzeki Moryczi i rzeki Zebra leżące, szuszej odmiany i edle bysie wiazek byde grunty  
te naprzyszlochkie ostępom wpuszczy naszej Przelomskiej, gruntami Naszemi, otodal  
gzie od tej puszczy leżacem, co szuszej w Dekrecie R. G. M. Stepdana opisano iest.  
Jaksz Jak Nam sprawa Przewieczony Piotr Sziacki i z ta Comni Szarow zpownych przy-  
czyn niedozła, i odmiana zadna zate grunty Ktore gwalten czas przy lesnictwie  
Przelomskim w dnerzemu Wielmożnego Krzyztopha Wiszmarieckiego Marszalla  
Nadwoznego W. L. L. Mielnicke Gylkocinskiego Starosty Naszeo Prconoma Grodzin-  
skiego Lesniczego Przelomskiego Iz niustala sie. Co i z pomimionemu Sziackiemu  
Prawem przyrodzonym po Dziadu, i Matce jego do Dobrze nalezy. Prosil Nas przez  
niektorych P. Rad i brzdmitow Naszych przy Nas nater czas leżacych, Abysmy  
lubo to naprzywroceni Onemu gruntow zabranych, lubo też na oddaniu zate szuszej  
odmiany Comni Szarow Naszych zostali. Do Ktorej sprawy zaproszba Onego

Wielmożnemu Andrejowi Masalskiemu Castellanowi Brzeskiemu. Proszonym Andrejowi  
Masalskiemu Podkomorzemu Grodzieńskiemu Adamowi Budoniewickiemu Zastawcy Dobre Naszycy.  
Abrodonym Alexandrowi Budoniewickiemu Staroszczie Pielikowskiemu, Janowi Micuicic Sz-  
kieremu Ziemiemu Grodzieńskiemu, i Janowi Spockowi Stronny Dobre Szlacheckich Comni Szarow  
dosprawy niżej opisanej, od Nas naznaczonej wuz. i diew. Nam miłym. Mamy też wiadomość  
o Ziemiemina Naszego Powiatu Grodzieńskiego Szlacheckiego Piotra Sziackiego Iz Dekreta  
S. pamięci R. I. M. Stepdana Między niobozozyciem Siemionem Miedailowiczem Dziadem  
Pamiętnego Sziackiego Powden ziednej, a niobozozyciem Ierzym Grodzinskim Lesniczym  
byrszym Przelomskim Pozwanym z drugiej strony Powoku Tyżac pięć set siedm dziesiąt dzie-  
wiątym Miesia Novembra Szostego dnia Wzajmionego, Naznaczem byli Osobliwym Listem  
R. G. M. pewne Osoby Comni Szarow naoglądania przez niobozozycia Grodzinskiego gwalten  
zabranych, i do lesnictwa Przelomskiego przyswoconych gruntow niobozozycia Siemiona  
Miedailowicza, od S. pamięci R. G. M. Zygmunta Augusta Przdoka Naszego jeszcze  
przed Wnież wiczerobisz danych, Mianowicie wlok Osmi zarzeka Morycza, Ktore leży  
Między Jeziora Zebra, i Jeziora Morycz po oba pot rzeki Moryczi i rzeki Zebra z oboma  
brzegami obudane tych rzek, i ziazami namib az do przeloku, także wlok brzeb  
przy granicy gruntow przedkim Kniazia Rudeia Wiszmarieckiego nad rzeką Olsza-  
nicą Między gruntami Sawryja Zaruby, i Andrzeja Strzyszi, Dawid wlok Ziemi  
w Mięscie Pereroshi w obujch, w Powiecie Grodzinskim a w lesnictwie Przelomskim  
leżacych w sztychego wlok trzy nastu, i oddania zagrunty niobozozycykowski okolo  
rzeki Moryczi i rzeki Zebra leżące, szuszej odmiany i edle bysie wiazek byde grunty  
te naprzyszlochkie ostępom wpuszczy naszej Przelomskiej, gruntami Naszemi, otodal  
gzie od tej puszczy leżacem, co szuszej w Dekrecie R. G. M. Stepdana opisano iest.  
Jaksz Jak Nam sprawa Przewieczony Piotr Sziacki i z ta Comni Szarow zpownych przy-  
czyn niedozła, i odmiana zadna zate grunty Ktore gwalten czas przy lesnictwie  
Przelomskim w dnerzemu Wielmożnego Krzyztopha Wiszmarieckiego Marszalla  
Nadwoznego W. L. L. Mielnicke Gylkocinskiego Starosty Naszeo Prconoma Grodzin-  
skiego Lesniczego Przelomskiego Iz niustala sie. Co i z pomimionemu Sziackiemu  
Prawem przyrodzonym po Dziadu, i Matce jego do Dobrze nalezy. Prosil Nas przez  
niektorych P. Rad i brzdmitow Naszych przy Nas nater czas leżacych, Abysmy  
lubo to naprzywroceni Onemu gruntow zabranych, lubo też na oddaniu zate szuszej  
odmiany Comni Szarow Naszych zostali. Do Ktorej sprawy zaproszba Onego



1694. II Sierpnia

Opuz. y dzien. W. Korych wiara y wrod prawowaniu waznych spraw Umieztrosco rest  
 Nam dobrze wiadoma z Ramiona Naszego Komisarzy nazracamy yz dyktamy.  
 Ktorez mied y Rozkazem Opuz. y dzien. W. aby sie porozumiewszysie Miedzy  
 Sba o czacie, Nomin obdarum Innam tak wiechnozremu Marzalkowi W. K. L.  
 zale y pomimionemu Swiackiemu przez Listy Sre Oznajmisz y. Nagrunty z y  
 zej pomimione wyjadali, Tych gruntow ogladali, y Swazysz y to rzekli by  
 te grunty naprzyszledzie Ostepom Puszy Naszej Przelskiej me byli, Ktysie  
 oram te grunty znora dodziwsmia wieczyzstego przysroci. Agdzieby tez  
 zdali sie byde te grunty naprzyszledzie Ostepom Naszym, Tedy abysie Ore przy Le.  
 Smicstwie Przelskim zostawisz, Anate Mij yce odmiane sluszna y wazro  
 sua gruntow rowna gruntami. Naszemi tegoz Lesniczwa Przelskiego  
 Ktorez opodal gozie od tej puszy byli, sadali, grunty ograniczili, Kopcami  
 zasypali, y weszylem nakoniec rozsadek sluszny y skuteczny miedzy nami  
 K Lesniczym Naszym Przelskim Wzynie, Przywodzac dosluchu Dekret  
 Krola Si. M. Stepana. Appellaciy jednak na obie dwe strony, gozie byde  
 ktorez Dekret Opuz. y dzien. W. z Uziemem byde widzial nie broma c.  
 An y przy bycie ktorez kolwiek Osoby z Opuz. y dzien. W. Komisarzy  
 tak z strony dobr Naszych, jako y z strony dobr Szaedekich tej Commis  
 Sre y me naprzyszledzie byde miema, Ale ce ktorez przy bydzie Ore Kon  
 Sre y me mied mace. Dat w Warszawie Dnia 20 Mca Augusta  
 Roku Panskiego M D C XXXV. Panowania Krolow Naszych  
 Polskiego 11. A Szwedzkiego 11. Roku.

Wladislaus Rex

Commissa nadniare dobr Swiackie  
 nadobra K. M. Lesniczwa Przelska  
 sum.



(3) (r) (8)



RKp 1221/7

Handwritten notes in Polish, written vertically on the left side of the page. The text is partially obscured and difficult to read due to the angle and handwriting.

Handwritten notes in Polish, written horizontally below the seal. The text includes 'List do Komisarzy' and other illegible words.

Handwritten signature in Polish: 'Krol Leo Sapieha' and 'Gyarski'.